

🎁 مجموعه ۳۰ پرامپت فارسی + ترجمه انگلیسی

برای: تولید محتوا | مارکتینگ | ترجمه | آموزش

قابل استفاده در ChatGPT یا ابزارهای مشابه

## بخش ۱: پرامپت‌های تولید محتوا

.1

**فارسی:**

«یک پست وبلاگی ۱۰۰۰ کلمه‌ای درباره تأثیر هوش مصنوعی بر آینده کسب‌وکارهای کوچک بنویس. لحن رسمی و حرفه‌ای باشد.»

**English:**

"Write a 1000-word blog post about the impact of AI on the future of small businesses. Use a formal and professional tone."

.2

**فارسی:**

«۱۰ ایده برای کپشن اینستاگرام برای یک برند نوشیدنی طبیعی پیشنهاد بده. لحن صمیمی و الهام‌بخش باشه.»

**English:**

"Suggest 10 Instagram caption ideas for a natural drink brand. Use a friendly and inspiring tone."

.3

**فارسی:**

«یه تقویم محتوایی یک‌ماهه برای یک پیج آموزشی زبان انگلیسی طراحی کن. شامل نوع پست و موضوع هر روز.»

**English:**

"Create a one-month content calendar for an English language learning Instagram page. Include post type and daily topic."

.4

**فارسی:**

«یه اسکریپت ویدیو کوتاه ۶۰ ثانیه‌ای درباره معرفی کتاب برای رییل اینستاگرام بنویس.»

**English:**

"Write a 60-second short video script for an Instagram Reel introducing a book."

.5

**فارسی:**

«۵ ایده برای پست‌های وایرال در حوزه فریلنسینگ بده که باعث تعامل بیشتر بشن.»

**English:**

"Give 5 viral post ideas in the freelancing niche that drive engagement."

.6

**فارسی:**

«متنی برای معرفی یک دوره آموزشی آنلاین بنویس که در ابتدای صفحه فرود (Landing Page) قرار بگیره.»

**English:**

"Write a course introduction text for the top section of a landing page for an online course."

.7

**فارسی:**

«۳ عنوان جذاب برای یک مقاله در مورد مدیریت زمان برای کارآفرینان پیشنهاد بده.»

**English:**

"Suggest 3 catchy titles for a blog article on time management for entrepreneurs."

---

**بخش ۲: پرامپت‌های مارکتینگ و تبلیغات** ●

.8

**فارسی:**

«یک متن تبلیغاتی برای معرفی یک اپلیکیشن مدیریت مالی شخصی بنویس که در گوگل ادز استفاده شود.»

**English:**

"Write an ad copy to promote a personal finance management app for use in Google Ads."

.9

**فارسی:**

«یک ایمیل مارکتینگ برای معرفی تخفیف ویژه جمعه سیاه بنویس. با CTA قوی.»

**English:**

"Write a marketing email announcing a Black Friday special offer. Include a strong CTA."

.10

**فارسی:**

«۵ ایده برای عنوان ایمیل تبلیغاتی که نرخ باز شدن را افزایش دهد، در حوزه فروش لباس بده.»

**English:**

"Provide 5 subject line ideas for promotional emails in the clothing niche to boost open rates."

.11

**فارسی:**

«یک متن کوتاه برای معرفی سرویس جدید ارسال سریع در سایت فروشگاه بنویس.»

**English:**

"Write a short text to introduce a new express delivery service on an e-commerce website."

.12

**فارسی:**

«یه پرامپت برای ساخت یک کمپین تبلیغاتی ۷ روزه برای معرفی محصول جدید طراحی کن.»

**English:**

"Create a prompt to design a 7-day ad campaign to launch a new product."

.13

**فارسی:**

«سناریوی یک ویدیوی تبلیغاتی یک دقیقه‌ای برای معرفی یک برند مراقبت از پوست رو بنویس.»

**English:**

"Write a 1-minute promotional video script for introducing a skincare brand."

.14

**فارسی:**

«یک پیام خوش‌آمدگویی برای کاربران جدید اپلیکیشن بنویس که حس حرفه‌ای و صمیمی داشته باشد.»

**English:**

"Write a welcome message for new app users that feels both professional and friendly."

---

### بخش ۳: پرامپت‌های ترجمه و بازنویسی

.15

**فارسی:**

«این متن فارسی را به انگلیسی روان ترجمه کن و لحن رسمی حفظ شود: [متن را وارد کنید]»

**English:**

"Translate this Persian text into fluent English while keeping a formal tone: [Insert text]"

.16

**فارسی:**

«یک متن عامیانه را به زبان انگلیسی بازنویسی کن به شکلی که برای یک پست لینکدین مناسب باشد.»

**English:**

"Rewrite an informal Persian text into polished English suitable for a LinkedIn post."

.17

**فارسی:**

«لطفاً این پاراگراف را با حفظ مفهوم، به زبان ساده‌تر بازنویسی کن.»

**English:**

"Please paraphrase this paragraph into simpler language while keeping the original meaning."

.18

**فارسی:**

«به‌عنوان یک ویراستار انگلیسی، این متن را از نظر گرامر و سبک اصلاح کن: [متن]»

**English:**

"As an English editor, correct the grammar and style of this text: [Insert text]"

.19

**فارسی:**

«ترجمه‌ی انگلیسی این جمله رو طوری بنویس که مناسب یک تبلیغ رسمی باشه: [جمله]»

**English:**

"Translate this sentence into English in a way that fits a formal advertisement:  
[Sentence]"

.20

**فارسی:**

«این ایمیل رو از فارسی به انگلیسی ترجمه کن. لحن حرفه‌ای و رسمی باشه.»

**English:**

"Translate this email from Persian to English. Use a professional and formal tone."

.21

فارسی:

«یک تیتر فارسی بده و نسخه‌ی انگلیسی اون رو در دو لحن رسمی و غیررسمی بنویس.»

**English:**

"Provide a Persian headline and write two English versions: one formal, one informal."

---

## بخش ۴: پرامپت‌های آموزشی

.22

فارسی:

«به زبانی ساده توضیح بده که GPT چطور کار می‌کنه برای یک نوجوان دبیرستانی.»

**English:**

"Explain how GPT works in simple language for a high school student."

.23

فارسی:

«۵ تمرین برای تقویت مهارت رایتینگ در زبان انگلیسی سطح متوسط طراحی کن.»

**English:**

"Design 5 writing practice exercises for intermediate English learners."

.24

فارسی:

«یک متن آموزشی برای یادگیری واژگان پرکاربرد انگلیسی در حوزه کسب‌وکار بنویس.»

**English:**

"Write an educational text for learning common English vocabulary in the business domain."

.25

فارسی:

«یک سناریو گفت‌وگوی روزمره بین دو نفر درباره خرید از سوپرمارکت بنویس (به انگلیسی).»

**English:**

"Write a simple daily conversation between two people about shopping at a supermarket (in English)."

.26

**فارسی:**

«یک خلاصه آموزشی درباره نحوه نوشتن رزومه به انگلیسی بنویس.»

**English:**

"Write an educational summary on how to write a resume in English."

.27

**فارسی:**

«۵ سوال تستی برای یادگیری گرامر حال کامل در انگلیسی طراحی کن.»

**English:**

"Create 5 multiple-choice questions to practice the present perfect tense in English."

.28

**فارسی:**

«تفاوت بین Present Perfect و Past Simple را توضیح بده با مثال.»

**English:**

"Explain the difference between Present Perfect and Past Simple with examples."

.29

**فارسی:**

«یک جدول برای یادگیری افعال بی‌قاعده انگلیسی همراه با ترجمه فارسی تهیه کن.»

**English:**

"Create a table of irregular English verbs with Persian translations."

.30

**فارسی:**

«پیشنهاد بده که چطور می‌تونم هر روز ۲۰ دقیقه زبان انگلیسی تمرین کنم بدون خسته شدن.»

**English:**

"Suggest a way to practice English for 20 minutes daily without getting bored."